

## Dyskans Dew Warn Ugens (22)

### An Nessa Dyskans Warn Ugens

*Direct object pronouns with gul*

*Do you remember the possessive adjectives?*

|                 |                  |                  |                 |
|-----------------|------------------|------------------|-----------------|
| ow <sup>3</sup> | dha <sup>2</sup> | y <sup>2</sup>   | hy <sup>3</sup> |
| agan            | agas             | aga <sup>3</sup> |                 |
| ow hi           | dha gi           | y gi             | hy hi           |
| agan ki         | agas ki          | aga hi           |                 |
| ow fluven       | dha bluven       | y bluven         | hy fluven       |
| agan pluven     | agas pluven      | aga fluven       |                 |
| ow thas         | dha das          | y das            | hy thas         |
| agan tas        | agas tas         | aga thas         |                 |

*The direct object pronouns with the auxiliary verbs are the same as the possessive pronouns.*

My a wra danvon an lyther  
*I send the letter*

My a wra y dhanvon  
*I send it*

My a vynn dyski awgrym  
*I want to learn maths*

My a vynn y dhyski  
*I want to learn it*

My a yll gweles an eglos  
*I can see the church*

My a yll hy gweles  
*I can see it*

*This same construction is used with bos res and bos gwell*

Res yw dhymm gwertha an karr  
*I must sell the car*

Res yw dhymm y wertha  
*I must sell it*

Res yw dhe Pol redya an lyver  
*Paul must read the book*

Res yw dhe Pol y redya.  
*Paul must read it*

**Exercise 1.** *With the help of the examples, translate the following into Cornish:  
Use the auxiliary verbs*

- |                             |                                  |
|-----------------------------|----------------------------------|
| 1) <i>He must learn it.</i> | 6) <i>I prefer to send them.</i> |
| 2) <i>He lost her.</i>      | 7) <i>We prefer to sell it.</i>  |
| 3) <i>She lost him.</i>     | 8) <i>They found us.</i>         |
| 4) <i>I have found you.</i> | 9) <i>He can find me.</i>        |
| 5) <i>We must send him.</i> | 10) <i>She can find me.</i>      |

*Negative sentences*

*Remember you need to conjugate the verb in negative (and interrogative) statements and questions*

Ev a yll ow gweres                      Ny yll ev ow gweres  
*He can help me                              He can't help me*

My a yll y weles                        Ny allav y weles  
*I can see it                                    I can't see it*

A yll' ta dannvon an lyther? Gwra, my a yll y dhannvon  
Na allav, ny allav y dhannvon

**Exercise 2.** *Translate the following into Cornish.*

- 1) *I can go to the University.*
- 2) *We can not drink the beer.*
- 3) *Can they read the letter? No, they can't read it.*
- 4) *Can you read the letter? Yes I can read it.*
- 5) *Can I work in the shop. No, I can't work in it.*

**\*\* Exercise 3** *Complete the conversation*

*You are in the library to choose some books. The librarian will speak first.*

Librarian: Dydh da. A allav dha weres?  
You: *Reply to the greeting and ask if there are any Harry Potter books for your child.*

Librarian: Yma lyvrow Harry Potter war an estyllen na ryb an daras. Eus neppyth aral?  
You *Say yes and ask if they have a book about St Ives.*

Librarian: Eus. Ottomma lyver da a-dro dhe Borthia gans Jori Angwynn ragos  
You: *You ask to take both books*

Librarian: Pur dha. Ty a yll aga gwitha teyr seythen. Duw genes!  
You: *Reply accordingly*